

Oefening 29.5

- 1 *De Atheners zouden dus niet de macht over hun bondgenoten hebben, als ze geen schepen zouden hebben.*
irrealis
- 2 *En als de stofwolk de Peloponnesos zal bedekken, zal er gevaar zijn voor de koning zelf en het landleger, maar als hij zich naar de schepen bij Salamis zal keren, zal de koning het risico lopen de vloot te verliezen.*
aannemelijk
- 3 *Als de Atheners uit vrees voor het gevaar hun vaderland verlaten hadden, of ook als ze zich, indien ze het niet verlaten hadden maar gebleven waren, aan Xerxes overgegeven hadden, zou niemand geprobeerd hebben Xerxes af te weren.*
irrealis
- 4 *Want, naar ik meen, zelfs als alle Grieken en de andere mensen die in het westen wonen zich zouden verzamelen, zijn ze niet in staat, als ik aanval, tegen mij stand te houden.*
potentialis
- 5 *Er zouden misschien geen steden zijn, als (slechts) enkelen deel zouden hebben aan recht en schaamte.*
potentialis
- 6 *Welnu, misschien laat ook ik nu ik Eros prijs, veel terzijde, maar niet met opzet. Maar als ik iets weggelaten heb, is het jouw taak, Aristophanes, dat ook te zeggen.*
neutraal